

# DEPORTIVA

Núm. 368

Lunes 19 de Enero de 1931

25 Cts.

## El sub-campeón de Andalucía



Equipo del Real Betis sevillano actual *leader* de la 2.ª división que ayer sufrió el primer tropiezo en su campo frente al Athletic Madrileño. (Foto Arenas)

# CITROËN

## C 4 y C 6

Agencia de la Provincia

### JOSE DE LA PLAZA MURCIA

EL NUEVO CAMIÓN



EL AUTOMÓVIL UNIVERSAL

Es un triunfo definitivo

PUEDE VD. VERLO Y PEDIR

Demostraciones gratis

EN LA

AGENCIA OFICIAL EN MURCIA

**José Viudes Guirao**

CAPUCHINAS, 8

¡DESENGAÑESE VD!

Para vestir automóviles

## ROMERO

Giménez Baeza, 26 - Teléfono, 1207

MURCIA

ALMACÉN DE MADERAS  
y SERRERÍA MECÁNICA

**ANTONIO PÉREZ LUCAS**

SANTA TERESA, 18

TELÉFONO, NUM. 70

MURCIA

**La Papelera Murciana**

LIBRERÍA, IMPRENTA Y PAPELERÍA  
OBJETOS DE ESCRITORIO Y DIBUJO

Platería, 71.-MURCIA

REDACCIÓN:  
Platería, 72 - Teléfono, 1940

DIRECTOR  
Fernando Servet Spottorno  
REDACTOR-JEFE  
Nicolás Ortega Lorca  
ADMINISTRADOR  
Antonio Pérez Moreno



SEMANARIO FUNDADO EN EL AÑO 1919

ADMÓN.:

Sta. Teresa, 18 - Teléf. 2627

REGIOS DE SUSCRIPCIÓN

Un mes. . . . . 1 pta.

Un año . . . . . 10 »

AÑO XIII

MURCIA 19 DE ENERO DE 1931

NÚM. 368

# El arbitraje en el Foot-Ball

## La regla del penalty

Hace tiempo di una conferencia a un grupo de árbitros, después de uno de los matches de la Copa, y al final de mi disertación, ya en franca charla, les presenté el mismo problema que ofrecía a la consideración de ustedes en mi último artículo.

Recordarán que era el siguiente: el balón está en uno de los extremos del campo y en la meta contraria un jugador pega a otro, ¿que harían ustedes? El hecho de que el balón estuviese en un área y el incidente ocurriese en la otra, hacía pensar a mis amigos. Unos dijeron que se debía detener el juego, retroceder y llamar la atención del ofensor y mandarle fuera del campo, haciendo después un saque neutral en el lugar donde fué parado el juego. Otros, aún de acuerdo con esta última opinión, dijeron que debía concederse un freekick al bando ofendido en el mismo sitio donde se encontraba la pelota cuando la agresión se llevó a cabo, pues opinaban que el bando culpable debía sufrir la mala manera de proceder de su jugador. Eran también de opinión que si el balón hubiera llegado a la red, el goal no habría sido válido, y si ello no hubiera ocurrido, el ataque merecía ser interrumpido.

Creo que recordarán ustedes que les decía en mi artículo anterior que este punto se estaba previsto por el Reglamento. En la regla 17, que trata de los incidentes que conducen a un penalty, se dice que no hay caso con respecto a donde el balón pueda encontrarse, si está en juego, y que si un foul se comete en el área de penalty, este debe ser concedido.

Esta fué la decisión tomada por

el Internacional Board y por eso, en el caso del problema presentado por mí, el árbitro debe conceder un penalty y lanzar después fuera del campo al jugador agresor.

Este caso del penalty es de gran interés y su aplicación ha dado lugar a numerosas discusiones. Quizá me refiera a él en mi artículo de la próxima semana.

—:—

En ningún caso el team ofensor tiene derecho a molestar al jugador que ha de lanzar el penalty. La regla dice: «Todos» los jugadores, excepto el que ha de lanzar el kick y el goal keeper, deben estar fuera del área de penal y, por lo menos, a diez yardas de distancia del punto de donde ha de ser lanzado. Ello quiere decir que todos los jugadores deben encontrarse a cuatro yardas de la línea de penal. Pero yo voy un paso más allá y procuro que el jugador que ha de lanzar el shot tenga todo el cuadro libre que quiera para moverse cómodamente antes de shotar, concediéndole todas las ventajas que puedo, de acuerdo con las reglas al bando que ha sido ofendido. Y digo esto, porque cuando en el área de penalty se ha cometido una falta, no hay duda de que se ha hecho para prevenir un goal, y por lo tanto debe darse al bando ofendido las máximas posibilidades de conseguirlo.

El goalkeeper del equipo castigado debe «estar quieto» en su línea de goal hasta que el balón ha sido lanzado. Contra esta orden no hay argumento posible, a pesar de haber provocado muchas discusiones. Hay quien opina que el goalkeeper puede mo-

verse sin salir de su línea. Esto no está concedido y no debe permitirlo ningún árbitro. Por eso, siempre que concedo un penalty, digo al portero todo lo que debe hacer y todo lo que no puede hacer.

En un match reciente de la Liga ocurrió un caso que viene perfectamente para comentar esta regla. Un goalkeeper, Robinson, del Sunderland, defendiéndose de un penalty-kick, no movió sus pies de la línea de goal, pero osciló sus brazos con objeto de llamar la atención del jugador que iba a lanzar el shot. Detuve el juego y le advertí que debía estarse quieto. Naturalmente que en las reglas no hay ningún apartado que exprese taxativamente que el goalkeeper no mueva los brazos. Pero como indica que debe estarse quieto, no debe permitirse esa maniobra, que va contra la regla expuesta claramente para que el sentido común del árbitro la aplique.

Yo nunca he llamado la atención a los jugadores porque hablen o griten en el terreno de juego. Hasta cierto punto, ello es esencial para hacer las cosas bien los jugadores no tienen ojos en la espalda, y por eso no debe llamarse la atención a ninguno de ellos por el hecho de advertir a un compañero lo que debe hacer como debe pasar, o indicarle que se le acerca un jugador contrario. Pero en el momento en que un jugador dice: «a la derecha» y el balón va hacia un contrario, les llamó la atención, pues ello puede engañar a los jugadores creyendo que las voces vienen de uno de su propio equipo, con lo cual pueden perder el balón.

A. J. Prince Cox.

(De «Excelsior»).

LEA VD.

“Murcia Deportiva”

## INTERESANTES DECLARACIONES DE PADRÓN

**Ha abandonado el Sevilla porque el Club no le ha satisfecho la parte que le correspondía por su traspaso**

Barcelona 19.--Ayer tarde entre numeroso público que llenaba el campo del Español y entre un grupo de jugadores se encontraba el autor del último caso futbolístico. El internacional Padrón. Cuando el corresponsal de «Noti Sport» percatao del interés que la figura del españolista ofrece a la afición, se acercó a él, amablemente recibido por el jugador canario que inmediatamente se puso a sus órdenes para explicar las causas por qué ha abandonado Sevilla rápidamente.

Según Padrón su fuga, mejor dicho, su marcha de Sevilla, ha obedecido únicamente a que no se creía obligado a respetar él un contrato que la parte contraria ha vulnerado a su juicio. Como es sabido a Padrón le corresponde el cinco por ciento de la cantidad que el Sevilla abona al Español por derechos de traspaso, y esta cantidad ha de hacerse efectiva al jugador internacional el club andalúz.

A poco de llegar Padrón a Sevilla, según nos manifestó, reclamó a su nuevo club, la cantidad que le correspondía y recibió como repuesto que se le entregaría oportunamente. Posteriormente volvió a insistir y se le dijo se le abanaría cuando el club tuviese un partido de interés de los que producen entrada importante. Como el partido del pasado domingo entre el Sevilla y el Betis puede considerársele de tal índole, y en efecto proporcionó al Sevilla F. C. un buen puñado de pesetas Padrón reclamó a la directiva el cumplimiento de lo estipulado sin que se le atendiera y en vista de eso Padrón según manifestó al corresponsal de «Noti Sport» anunció a los directivos no estaba dispuesto a jugar más con el equipo y que abandonaba la capital andaluza.

A preguntas nuestras sobre su actitud en lo sucesivo nos dijo el bueu interior izquierda, que está decidido a todo hasta conseguir lo que él cree justo.

**La «cola» de un campeonato****El Club Deportivo Eldense reta al Elche F. C.****DESDE ELDA  
Respondiendo a unas preguntas**

Siempre hemos sido enemigos de invertir el tiempo ocupándonos de cosas que solo se destacan por su insignificancia, por cuyo motivo, no habíamos contestado con oportunidad, a la pregunta que por medio de estas mismas columnas, nos hace R. Perla R., el día 4 del corriente mes. Hoy lo hacemos aprovechando la circunstancia de que durante las fechas transcurridas, se ha producido materia para que nuestra modestísima pluma entre en funciones.

Nosotros dijimos que en la tarde del partido Eldense y Alcoyano en el campo del primero, le oímos decir entre otras cosas a un acompañante del equipo forastero, que el Deportivo Alcoyano habíase dejado perder en el campo frente al Elche.

Como no somos incrédulos y mucho menos tratándose de asuntos de fútbol, donde las puertas del martingaleo y bajas combinaciones, siempre suelen hallarse de par en par, dijimos también que no dudábamos hubiera ocurrido lo que en alta voz dijo el excursionista de la ciudad del Serpis.

Esto en cuanto a la primera pregunta que nos hace R. Perla R., y referente a la segunda, hemos de decir que el Club Deportivo Eldense, en esta ocasión, adoptó en un principio el método de no asistir al partido del pasado día 11, por razones que usted no debe ignorar, y que nosotros no queremos decir por que nos horroriza hablar de salvajismo; pero que si se tiene en cuenta que en ellas se refleja la dignidad de un pueblo, es indispensable de que toda persona sensata, las encuentre plenamente justificadas.

Sabe muy bien R. Perla R. que el Deportivo Eldense no se deja perder, porque si así fuera, el domingo día 11 del actual, en el campo de Altavix, se hubiera alzado de hombros ante las innumerables injusticias que con él se cometieron, pero para que su protesta fuese advertida, abandonó el terreno de juego en los momentos en que todos sus elementos desplegaron en técnica y rapidéz muy superior a su contrincante el Elche F. C. cuando el equipo illicitano había incurrido en varios penaltys que Latorre no vió o no quiso ver, cuando a los delanteros del Elda se les cortaba injustamente todo avance peligrosísimo para sus adversarios y cuando en medio de un griterio ensordecedor, el insulto, heria el oído mas templado y menos delicado.

Y para terminar, le diremos a R. Perla R. para que se sirva comunicarlo a los suyos, que el Club Deportivo Eldense, tiene vehementes deseos de enfrentarse con el Elche F. C. en el campo La Florida, de Alicante, terreno neutral, donde la distancia es más corta de Elche que de Elda.

Este reto que lanzan los del Deportivo Eldense, pudiera efectuarse dentro del mes de Febrero próximo y en un día no laborable. El interés que tiene el equipo de Elda porque se lleve a cabo, no es porque en él exista la creencia de un posible triunfo, si no porque ante un público imparcial, pudiera demostrar no ser inferior al Elche F. C.

El Deportivo Eldense formaría su once de los siguientes elementos: Gil, Ruiz, Muñiz, Plácido, Rodolfo, Garrigós, Páez, Albertos, Aguado, Gorduras, Segarra, Oriente, Orts, Gómez y Rico.

El Elche F. C. había de presentar los mismos equipiers que tomaron parte en el partido contra el Deportivo Eldense el día once del corriente mes, pudiendo suplir la falta de alguno de ellos, con elementos que pertenezcan a su Club.

En cuanto a árbitro, inversión de lo que se recaude y otros detalles, lo notificamos con esta misma fecha por otro conducto, esperando sea aceptado por el Elche F. C.—SAJL.

DROGUERIA

**A. MEDINA**

Platería, 33.—MURCIA

## Primera División

# El Athletic de Bilbao infringe una severa derrota al Real Madrid, en el campo de Chamartín

La Real Sociedad y el Racing santanderino, también vencen "a domicilio".--El F. C. Barcelona empata en Irún

(Servicio telegráfico de la Agencia Noti-Sport)

## EN VITORIA

**El Racing de Santander obtiene un rotundo triunfo al vencer al Deportivo Alavés en Mendizorroza por cinco a dos**

Vitoria 19.—Con el campo hecho una laguna y un frío intensísimo se ha celebrado ayer por la tarde el partido Racing de Santander-Deportivo Alavés correspondiente a la primera división de la Liga.

A las órdenes del colegiado guipuzcoano Steimborn los equipos se alinean de la siguiente forma:

Racing de Santander.—Sola, Ceballos, Mendaro, Hernandez, Oscar, Larrinoa, Santi, Ibarra-rán, Larrinaga y Torón

Deportivo Alavés.—Beristain, Ciriaco, Quincoces, Fede, Antero, Urquidi, Rey, Jáuregui, Olivares, Albéniz y Lecue.

Empieza el partido con ligero peloteo por ambos bandos y a los seis minutos se anotan los locales su primer gol. Un corner que saca Lecue es rematado imparablemente por Albeniz y el gol es acogido con una gran ovación. No se amilana con este el equipo santanderino que se lanza a una briosa ofensiva, lo que proporciona peligrosos momentos para la meta local, pues Quincoces, que ha salido enfermo a jugar no da el rendimiento acostumbrado.

A los veinticinco minutos Torón, recoge un balón en offside y logra enviarlo a la meta alavesa, pero el árbitro lo anuló justamente. Sigue dominando el equipo forastero y a los treinta y cinco minutos un centro de Torón es rematado por Larrinaga que de forma espléndida logra el empate. Con el resultado de uno a uno termina el primer tiem-

po, durante el cual ha dominado los primeros veinte minutos mucho más el Alavés, siendo después el juego más nivelado.

A los cuatro minutos de haber comenzado el segundo tiempo Ibarra internase magníficamente y de chut sesgado logra balar por segunda vez a Beristain. No bien puesto el balón en juego nuevamente Santi se hace con él y lanza un gran centro que Telete de cabeza envía nuevamente a las mallas de Beristain. Con estos tres goles el Racing juega con gran desahogo y tranquilidad y es dueño de la situación.

Además el peso de la defensa cae sobre Ciriaco que no puede con ella por la rapidez de los adelantados cántabros y Quincoces demasiado hace con permanecer en el campo haciendo un supremo esfuerzo.

El Alavés presiona breves momentos logrando un corner a los 20 minutos que sacado Lecue y al ir a despejar Ceballos lo hace con tan mala fortuna que lo incrusta en su propia meta, logrando de esta forma el segundo gol del Deportivo.

Pero a los 25 minutos aumenta el Racing de Santander su diferencia al aprovechar, por pies un fallo de Ciriaco con el rápido Telete que a placer fusila el cuarto goal y a la media hora de juego se vuelve a repetir la jugada, sino que ahora el fallo

es de Quincoces y nuevamente Telete marca el quinto. Terminando el encuentro con el triunfo de los santanderinos por cinco a dos.

El partido ha sido entretenidísimo y el Racing ha causado magnífica impresión, sobre todo la rapidez de su delantera que ha desbordado continuamente a medios y defensas contrarios.

Tambiéu Oscar, en el eje de los medios, destacó con su gran juego. Los locales que salieron ya sin Arsenio por estar enfermo y con Quincoces y Antero también en estado febril, cabe destacar el valor de Beristain y Olivares.

## EN BILBAO

**La Real Sociedad vence al Arenas en Ibaiondo**

Bilbao 19.—Con entrada regular debido al mal tiempo se ha celebrado el partido Arenas-Real Sociedad de San Sebastián que ha terminado con el triunfo de los realistas por 3 1.

El partido se caracterizó por el dominio del Arenas en el primer tiempo pero a pesar de este claro dominio solo logró un goal al rematar Calero a los 42 minutos un buen pase de Cilaurren. En este primer tiempo hubo algunas protestas para la labor de Vilalta y que pudo influir en el pobre tanteo del Arenas.

El primer tropiezo del árbitro en usa falsa salida de Izaguirre, Arana paró el balón con las manos no señalando penalty el árbitro y la segunda fué en una falta de la defensa donostiarra se castigó a la Real Sociedad con penalty que se encargó de tirar Gerardo Bilbao y que Izaguirre detuvo pero habiéndose movido antes de ejecutar el castigo protestaron también los del Arenas pero el árbitro dió por bien ejecutado el castigo y continuó el juego.

Contra la Hiperclorhidria

**El Antigastralgico Maestro**

De venta en las buenas farmacias

**Sastrería Gutierrez**

Novedades en Pañería

MURCIA

En el segundo tiempo la Real Sociedad que siguió jugando con gran entusiasmo logró el empate a los 18 minutos al lanzar Cándido Bienzobas un chut alto que Jáuregui no hizo nada por detener creyendo que iba fuera.

A los veintitrés minutos Garmendia escapa por su línea en jugada magnífica y personal y cruza un tiro espléndido que bate por segunda vez a Jáuregui a pesar de los esfuerzos areneros ahora es la Real la que ejerce el dominio y faltando un minuto para terminar un centro de Mariscal es rematado por Cholín de cabeza y en esta ocasión también Jáuregui se queda mirando a Mariscal sin preocuparse de Cholín, teniendo la culpa de este tercer tanto.

Con tres a uno terminó el partido.

Si bien es verdad que Vilalta tuvo un arbitraje desastroso que perjudicó en el primer tiempo muchísimo al Arenas hay que reconocer que el equipo donostiarra supo jugar con gran entusiasmo y acierto lo mismo al final del partido cuando ya tenía este ganado que cuando el tanteador iba en su contra.

Así vimos salir al equipo forastero con unos bríos insospechados que lograron embotellar al Arenas. Los mejores fueron Cilaurren, Calero y Menchaca por el Arenas y por la Real los hermanos Bienzobas, Marculeta y Ayestarán. Del árbitro ya hemos dicho bastante.

Las alineaciones fueron las siguientes:

Real Sociedad. Erizaguirre, Arana, Idundain, Marculeta, Ayestarán, Amadeo Mariscal, Bienzobas (C.) Chelín, Bienzobas (P. P.) y Garmendia.

Arenas. Jáuregui, Llantada, Arrieta, David, Cilaurre, Gerardo, Rivero, Calero, Nandaluniz, Monchaca y Emilín.

#### EN MADRID

### El Athletic de Bilbao derrotó con gran brillantéz al Real Madrid

Madrid 19.—Ayer en el campo de Chamartín con motivo de la pelea entre el Real Madrid y el Athletic Club de Bilbao, presenciarnos la pelea, sin duda mas bonita a que hemos asistido en nuestra actuación como cronistas de futbol.

Ayer el Athletic de Bilbao durante todo el partido pero especialmente en los primeros veinte minutos de la contienda puso cátedra de como se juega al futbol y dió lecciones del arte del balompié.

A los veinte minutos de partido el equipo campeón de campeones tenía en su haber cuatro goles después de haber demostrado un dominio del balón extraordinario, una serenidad sin límites y un entusiasmo y virilidad pocos frecuentes.

Los once jugadores bilbainos eran once torbellinos que cuantas veces tocaban el balón era para crear situaciones difícilísimas y no era ciertamente un equipo como el del Madrid capaz para sostener su extraordinario impetu.

A los bilbainos le encontramos en mejor forma que nunca y si su actuación de ayer responde a su forma no cabe duda que volverán a renovar todos los títulos futbolísticos.

Como ya decimos los once jugadores actuaron con una cohesión poco común pero si tenemos que destacar a alguien de ellos hay que hacerlo desde luego de Chirri. Este jugador el mas técnico de la línea con su sangre fría ante la portería era el rival mas poderoso del club merengue. Su técnica tenía digna compenetración en la formidable velocidad del gran Gorostiza que trajo toda la tarde de cabeza a medios y defensas madrileños.

Del resto de los jugadores segurísimos Blasco y los defensas enérgicos y oportunos los medios y técnicos y veloces los delanteros.

Al minuto de salir Bata adelantó un balón a Gorostiza y este tras colada rapidísima colocó el balón lejos de los dominios de Vidal. La jugada fué creada al devolver el portero madrileño debilmente el tiro de «Bala Roja» y hacerse éste con el balón nuevamente chutando desde más cerca.

Todavía no habían salido los madrileños de la sorpresa cuando en el marcador se habían apuntado el segundo gol los rojiblancos.

A los diez minutos el tiroteo constante de los bilbainos que traían locos a todo el conjunto blanco fué fructífero por medio de Chirri que desde cerca fué el

batidor por segunda vez de Vidal

La presión rojiblanca durante estos veinte minutos a que estamos haciendo referencia es innarrable y por ello no nos detenemos a reseñar los tiros y jugadas peligrosas porque nunca terminaría nos. Nos limitamos a los goles y ellos dan sensación de lo ocurrido en el campo de Chamartín.

A los veinte minutos se apuntaban los leones vascos el tercer gol. Un centro de Lafuente lo remata Iraragorri con la cabeza a las mallas.

Y las ovaciones atronadoras del público no habían cesado cuando una nueva melée originada por el gran «Goro» dió lugar a que el Chirri desde muy cerca pudiera marcar el cuarto gol.

Aquí terminó podemos decir la parte impetuosa del partido, los madrileños ya no osaban jugar por imposibilidad material de hacerlo y los bilbainos haciéndolo con gran confianza, serenidad y sin preocupaciones siendo los dueños absolutos del terreno.

Poco antes de terminar la primera parte se retiró el portero Vidal siendo substituído por Nebot, y terminando Blasco que intervino con lucidez deteniendo un tiro de Galé.

En la segunda parte continuó el gran dominio bilbaino siéndole anulado un magnífico gol con seguido por Gorostiza y que fué inexplicablemente anulado por el árbitro por supuesto off-side.

Sin embargo pocos momentos después les era a los bilbainos anulado un nuevo gol esta vez justamente por estar fuera de juego su autor Iraragorri.

A los 38 minutos marcaron los vascos el quinto gol y fué de los más bonitos que he presenciado. Chirri hizo un extraordinario pase por lo preciso a Lafuente y éste centró flojo recogiendo el balón Iraragorri y con gran temple batiendo a Nebot.

Todavía antes de terminar marcaron los forasteros un sexto tanto. Este conseguido por Lafuente que devolvió con la cabeza el rechazo de puño del portero madrileño.

Del equipo del Madrid más vale no hablar. Tuvo una actuación infame de juego y desastrosa de moral.

Claro está que lo ocurrido no

nos ha pillado de sorpresa y no comprendíamos como algunos optimistas confiaban en la resurrección del Madrid y en la actuación de su renombrado Maravilla. Solo sacamos de la censura general a tres hombres. Lazcano, Peña y Quesada. Este hizo cuanto pudo y aquellos fueron los únicos que dejaron sentir un poco de entusiasmo.

Ostalé tuvo un arbitraje con algunos errores lamentables.

#### EN IRUN

### En el Stadium Gal el Real Unión de Irún y el Barcelona empatan

Irún 19.—Con poquísima entrada debido a lo inclimente del tiempo y con el terreno en malísimas condiciones lleno de charcos por donde naufragó con relativa frecuencia por culpa de sus pintorescos fallos, Hernández Areces, se celebró ayer el partido Real Unión de Irún-Barcelona correspondiente a la primera división de la Liga.

Las alineaciones fueron las siguientes:

Barcelona.—Uriach, Oro, Zabalo, Martí, Roig, Ramón, Píera, Bestit, Arocha, Arnau, Parera.

Irún.—Emery, Alza, Mancisidor, Regueiro, Gamborena, Mañá, Sagarzazu, Luisito Regueiro, Urtizberea, René y Errandonea.

Durante todo el encuentro no se realizaron jugadas dignas de anotarse por el mal estado del terreno.

El primer tiempo se llevó a un tren excesivamente rápido para las condiciones en que se encontraba el suelo y esto hizo que en la segunda parte los jugadores estuvieran completamente agotados y no pudiesen ni con las correas de las botas.

A los 26 minutos se anotaba el Real Unión de Irún el primer gol que se produjo en la forma siguiente:

Una jugada individual de Luisito Regueiro terminada en magnífico pase a Sagarzazu quien en buena posición sesgó el balón fuera del alcance de Uriach.

A los cuarenta minutos se castiga al Irún con un faut por falta de Gamborena que saca Arocha de chut imponente que entra directamente en la meta de Emery. Durante este primer tiempo se han tirado tres cornes con

tra el Barcelona y dos contra el Real Unión de Irún.

El segundo tiempo como ya hemos dicho fué aburridísimo y durante el cual Arocha lesionado tuvo que pasar a extremo de recha. El partido terminó con el justo empate a un destacando por el Barcelona Zabalo Uriach, los mejores y después Roig Píera y Arnau. Por el Irún Emery Alza Gamborena y Sagarzazu. Hernández Areces tuvo una actuación muy deficiente.

#### EN BARCELONA

### El Español vence al Europa por 4 a 0

Barcelona 19.—En el campo de la carretera de Sarriá se celebró ayer el partido Español-Europa correspondiente a la primera división, venciendo los españoles por cuatro a cero.

A las ordenes de Comorera formaron los equipos:

Español: Mañé, Sapriza, Moliner, Trabal, Solé, Pausa, Prat, Besolit, Edolmiro, Tena y Jube.

Europa: Florenza, Vigueras, Soligo, Obiols, Loyola, Mauricio, Gironés, Bestit, Cros, Calvet y Alcázar.

Sale el Europa que realiza sendos avances que corta muy bien la defensa españolista.

Un chut de Bestit lo detiene muy bien Mañé.

Después del primer cuarto de hora de dominio europeo se impone el Español que hace un juego magnífico.

Trabajando mucho y bien Florenza que realiza algunas paradas estupendas, sobre todo un chut de Edelmiro y Besolit.

Con presión españolista y magníficas paradas de Florenza transcurre casi todo el primer tiempo.

Cuando faltan tres minutos para terminar hay un faut de Besit a Sapriza que tira el mismo Sapriza, que recoge Besolit que pasa a Prat quien de magnífico chut consigue el gol de la victoria.

En el segundo tiempo continúa el gran juego del Español que continua presionando. A los cinco minutos Edelmiro hace un a Besolit que chuta sesgado y pase así consigue el segundo gol.

Dos minutos después el Español marca su tercer tanto por una escapada de Prat, a continuación se nivela el juego y Mañé detiene un gran tiro de Cros.

Después detiene muy bien unos tiros de Gironés y Loyola.

A los 33 minutos un chut de Edelmiro es el cuarto gol del Español. En el último cuarto de hora presionan los europeos.

En el Español todo el equipo ha estado muy bien, pero ha sobresalido la delantera y Solé en la línea de medios. En el Europa los medios bien pero los delanteros ineficaces. Besolí muy bien. El arbitraje de Comorera regular.

### Clasificación de la 1.ª División

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
R. Sociedad.	7	5	1	1	22	15	11
Racing (S).	7	4	1	2	18	14	9
Athletic (B).	7	4	0	3	29	16	8
Barcelona.	7	2	3	2	17	18	7
D. Alavés.	7	3	1	3	15	19	7
D. Español.	7	3	0	4	16	21	6
Real Madrid.	6	3	0	3	7	14	6
R. U. de Irún.	6	2	1	3	13	12	5
C. D. Europa	7	2	1	4	9	16	5
Arenas (G).	7	2	0	5	15	19	4

Lea V.  
"Murcia Deportiva.,

### Dr. Angel Martín Fernández

Profesor del Instituto Rubio

Especialista exclusivo en enfermedades de

### Garganta-Nariz-Oídos

y sus Operaciones

Consulta de 9 a 1. Santa Isabel 16-18, pral. Izqd

MURCIA

## ALMACENES BEVIAR

Paquetería, Quincalla, Bisutería, Perfumería, Cristal, Loza, Porcelana y Artículos para regalos

— DE —

## TRINIDAD PÉREZ GIMENO

Viuda y sucesora de ANTONIO BEVIAR

Plaza del Poeta Zorrilla, 2 y 4 — MURCIA — Teléfono núm. 1426

## Segunda División

# El Real Betis sufre su primera derrota aunque por la mínima diferencia frente al Athletic cortesano, continuando sin embargo en el primer puesto del grupo seguido de cerca por los madrileños

Empates en Coruña y Castellón y resultados catastróficos en Gijón y Zaragoza para los equipos visitantes murcianos y valencianos

## La debacle del Murcia en el Molinón

Ayer ha sufrido el Real Murcia la mayor derrota de su historia. No vamos a decir que haya sido una sorpresa, perder una vez más; ni siquiera ese cero tan elocuente, que confirma un día tras otro, la absoluta ineficacia de la delantera.

No, la sorpresa que ha estallado en indignación en toda Murcia es ese nueve tan escandaloso, que hace suponer, un total derrumbamiento de los elementos defensivos del Real Murcia, en los cuales tenía depositada la afición, toda su esperanza.

Convengamos en que la preparación de este partido ha sido desgraciada en grado sumo.

Vigueras y Morales, dos hombres que indudablemente han hecho mucha falta en el Molinón, no han podido alinearse; el primero por la *gripe*, y el segundo por estar disfrutando el permiso de unos días, a causa de su reciente boda.

Por si esto fuera poco, otro de los elementos que pueden alinearse en la delantera, se ha quedado en esta, para reservarlo para el próximo domingo frente al Iberia por considerar este encuentro de más interés que el de Gijón.

Y así, se ha llevado lo indispensable para cumplir el trámite del partido del Molinón, presentando once jugadores sin la menor esperanza de victoria. Esto es lo más desagradable, tal y

como están las cosas; aunque el Murcia no hubiese de salir del puesto que ocupa, es preciso de una vez, (lo venimos diciendo desde que empezó la liga) separar los jugadores inútiles, que por desgracia van estando en mayoría y rellenar huecos con elementos destacados del Alhameño, Athletic, River, Imperial y hasta del Albacete, si se puede echar mano, para inyectar la nueva savia en el equipo, que pueda descargar la nómina, y al mismo tiempo dar la sensación que los que salen a jugar son murcianos al menos, que sienten las derrotas como cosa propia.

Esto es una labor harto difícil y arriesgada que sabemos que costará mucho trabajo el decidirse, pero alguna vez tiene que ser, y antes que ir al desastre financiero a la par que deportivo, hay que salvar por lo menos, el resto de afición sana, que indudablemente, existe en Murcia.

Mala suerte la del equipo rojo este año, las innovaciones no han dado el resultado apetecido, y el filón de jugadores que el Murcia explotaba, se ha agotado por desgracia. Y lo peor del caso es, que a la Junta en particular y al Club en general le supone un enorme sacrificio *estos cambios constantes* que de una temporada a otra se vienen haciendo en el equipo.

Por eso hay que irse preparando a la idea del descenso a Tercera División, pero por lo menos en los partidos que restan que son once, sepamos a que atenernos sobre los jugadores

que han de defender los colores del Real Murcia. Basta ya de noticias perniciosas; el mal, si es irremediable, que sea lo más llevadero posible y que no tengamos que registrar derrotas tan desastrosas, como la de ayer.

La primera vuelta toca a su fin, solo quedan dos partidos, uno en casa, el domingo frente al Iberia y otro en Riazor frente al Deportivo coruñés. Mucho se espera de la reaparición de elementos de la vieja guardia; si no se consigue nada, habrá que ir pensando en la vuelta al amateurismo. El domingo lo veremos.

(DE «NOTI-SPORT»)

EN GIJÓN

## El Real Murcia sufre en Gijón una derrota aplastante

Gijón 19 —En el Molinón con mucho público se ventiló ayer el partido de liga de la segunda División Sporting Real Murcia, siendo un rotundo triunfo de la delantera asturiana que se desquitó de su apatía del pasado domingo y un fracaso murciano que no supo reaccionar ante la avalancha asturiana.

Todo el partido fué un continuo dominio del equipo local que bombardeó casi continuamente la portería murciana, a pesar de que la defensa de este equipo fué lo mejor del conjunto realizó improbables afanes para sacudirse el dominio.

El primer tiempo el Sporting marcó seis goles. El primero a los 13 minutos por medio de

Chicote, que recogió un pase de Nani.

El segundo a los 17 lo marca Nani recogiendo un pase de Aranda que éste a su vez había recibido de Chicote.

El tercer gol surgió un minuto después al rematar Pin un centro de Nani.

El cuarto lo consiguió Chicote a los 22 minutos recogiendo un pase de Pin que a su vez lo había recibido de Nani.

El quinto fué producto de un penalty que tiró Pin a los 28 minutos por haber zancadilleado la defensa murciana a Adolfo dentro del área.

El sexto y último gol de este tiempo tuvo la misma gestación que algunos de los anteriores; Pin pasó a Nani y éste a Chicote que lo remató.

En el segundo tiempo la ofensiva del ataque asturiano fué menos intensa pero apesar de ello consiguieron otros tres goles. El primero al instante de iniciarse. Adolfo recogió un pase de Tronchin se internó el séptimo gol. Dos minutos después hubo un pase de Quirós a Adolfo y de este a Aranda que consiguió el octavo y ya amengua en sus esfuerzos el ataque asturiano que no consiguió otro tanto que fué el noveno y último hasta los 27 minutos mediante una combinación de Pin y Nani que este finalizó.

Como decimos durante todo el partido el dominio correspondió a los locales.

Durante el encuentro se tiraron cinco cornes contra los locales y seis contra el Murcia.

En el equipo forastero lo mejor fué la defensa y en el local las líneas de medios y defensas.

El arbitraje de Vallana tuvo algunas coladuras.

Los equipos se alinearon.

Real Murcia.—Hospital, Andonegui, Areso, Griera, Palahí, Baños, Julio, Palacios, Antofito, Aracil y Sornichero.

Sporting de Gijón.—Sión, Quirós, Pena, Villagran, Tronchin, Luisín, Adolfo, Armando, Chicote, Pin y Nani.

#### EN LA CORUÑA

#### El Real Oviedo y el Deportivo de la Coruña empatan a 4 goles

La Coruña 19.—El campo de Riazor estuvo ayer repleto de público para presenciar la interesante lucha entre los equipos del

Deportivo local y el Real Oviedo. El partido correspondió a las esperanzas que en él se habían depositado y fué sumamente interesante porque ambos equipos se disputaron con gran coraje y su desarrollo contribuyó a que no decayese un momento el interés de la contienda.

A las órdenes del madrileño Escartín se alinearon los equipos de la siguiente forma:

Real Oviedo: Oscar; Caliche, Goyo; Tonijuán, Aviles, Chus; Inciarte, Gallart, Alamo, Lángara y Polón.

Deportivo de La Coruña: Isidro; Jiménez, Alejandro; Freix, Esparza, Triana; Torres, Paco León, Dix, Hilario y Rubio.

Toca salir al Oviedo y pronto el Deportivo domina. La defensa asturiana se ve apurada y Goyo corta un avance dentro de área con la mano. Se castiga con el correspondiente penalty encargándose Dix de convertirlo en el primer gol del Deportivo.

Contraataca el Real Oviedo y sus avances son siempre pródigos de peligro.

A pesar de la presión asturiana los gallegos vuelven a avanzar en el marcador antes de aquellos inauguren el suyo.

Hilario realiza una jugada personal y cede la pelota a Rubio que se la devuelve a Hilario fusila el segundo tanto del Deportivo cuando van quince minutos de juego.

Los asturianos no cejan en su intento y a los veinticinco minutos realizan un avance que finaliza con centro de Chus y remate de Alamo que marca el primer gol. Con el resultado de dos a uno a favor del Deportivo termina la primera parte.

Al iniciarse el segundo tiempo el Oviedo realiza algunos cambios en su alineación que dan práctico resultado. Inciarte pasa a marcar el ala izquierda gallega que es lo más peligroso.

Dominan los asturianos y al cuarto de hora de este tiempo consiguen empatar. Polón lanza un centro que remata muy bien Alamo con la cabeza consiguiendo el segundo del Oviedo.

Luego se crece de nuevo el Deportivo y un centro de Torres rematado por Hilario es el tercer goal gallego. Vuelven a empatar los asturianos por Gallart, y a partir de este nuevo empate el juego se hace violentísimo viéndose el árbitro obligado a

cutarlo con gran frecuencia, agredándose los jugadores muchas veces y registrándose continuos incidentes.

Cuando faltan quince minutos para terminar Alamo hace un pase a Gallart, este cenira y Gallart consigue el cuarto tanto asturiano.

Las gallegos atacan con furia cerrándose los ovetenses a la defensiva y llega el momento en que debía terminar el partido con la victoria de los forasteros por cuatro-tres pero como ha habido infinidad de interrupciones el árbitro lo prorroga por cuatro minutos en estos los gallegos atacan a la desesperada y consiguen tres cornes seguidos contra los asturianos, en el último de ellos Paco León consigue rematar el cuarto gol del Deportivo y termina el encuentro con la igualdad a cuatro goles que refleja bien la marcha del encuentro y el tesón con que ambos onces buscaron la victoria.

Arbitro bien Escartín.

#### EN SEVILLA

#### El Betis sufre su primer derrota al perder con el Atlético de Madrid por 3 a 2

Sevilla 19.—Con un lleno imponente se ha celebrado ayer por la tarde el partido correspondiente a la segunda División de la Liga entre el Betis local, leader de la división y el Atlético madrileño.

El catalán Arribas encargado de dirigir el encuentro alinea a los equipos en la forma siguiente:

Betis.—Jesús, Tondo, Jesúsín, Peral, Soladrero, Adolfo I, Timimi, Adolfo II, Altuna, Enrique y Sans.

Atlético de Madrid.—Antonio, Corral, Arater, Illera, Santos, Arteaga, Marín, Losada, Cuesta, Félix Pérez y Del Coso.

Empieza el partido con un peloteo insulso por ambas partes debido al excesivo nerviosismo con que se juega, sobre todo el equipo local que completamente alocado no liga una jugada. Poco a poco van serenándose los ánimos y el Betis empieza a dominar con un hermoso juego de conjunto que se estrellaba ante la admirable actuación de medios y defensas madrileños.

En cambio las contadas escapadas atléticas siempre son peligrosísimas y pillan descolocada a la defensa local. En un buen avance bético Timimi desborda a la defensa madrileña y lanza un tiro imponente que cuando parece va a traspasar la meta se estrella en el larguero y llega el primer goal a los 22 minutos y en el casillero madrileño.

Un buen servicio de los medios es recogido por Losada que hace un buen cambio de juego que recoge Del Coso por pies fusilando el primer gol. Este tanto encoragina al equipo local que se lanza a una briosa ofensiva y a 30 minutos logra el empate. Aituna cede adelantado a Timimi y este de espléndido tiro logra el empate. Y cuando faltaban escasamente cinco minutos para terminar la primera parte, un centro de Del Coso, es recogido por Losada que desde lejos lanza un soberano tiro que vale al Athletic el segundo gol.

En este primer tiempo el dominio ha sido del Betis, sobre todo en los 20 y 25 primeros minutos en que fué constante y abrumador. Pero Altuna en el centro de la delantera ha estropeado cuantas jugadas se iniciaban, por el contrario las pocas arrancadas madrileñas todas ellas han sido peligrosísimas y yendo siempre sobre el segundo.

En el segundo tiempo y por estar lesionado Adolfo primero, pasa éste a extremo y Enrique a medio y con esta nueva formación en la delantera bética estropea todo el equipo y en la segunda parte no dan pie con bola. Ahora el Athletic domina jugando tranquilo y serenamente y contrarresta más con el juego alocado de los béticos.

A los 14 minutos hay una mano de Arteaga en el área de defensa, castigada con penalty que es el gol del empate para el Betis, pero no obstante esa igualada, el Athletic sigue con gran entusiasmo y brío volcándose sobre la meta bética colosalmente defendida por Jesús y por el medio centro Soladrero que está realizando un magnífico partido. Y el dominio madrileño se ve premiado a los 35 minutos con el gol tercero que es el de la victoria al recoger Del Coso un buen servicio de Félix Pérez y burlar a Jesús por vez tercera.

Y con el resultado de 3-2 a

favor de los atléticos termina el encuentro.

El resultado aunque justo ha defraudado por completo a la afición sevillana, al ver que el Betis ha sido ya batido por vez primera y en su propio campo. Este equipo tuvo una actuación muy gris perdiendo toda la penetración en su delantera al sacar en el centro al reservista Altuna que estuvo muy desafortunado.

Los mejores, como antes decimos, Jesús, Jesusín y Soladrero, sobre todos el segundo. Por los madrileños merecen destacarse Santos, Cuesta y Marín sobre todo el oportunismo de toda su delantera.

Arribas arbitró discreto.

#### EN CASTELLÓN

### El Deportivo de Castellón y el Sevilla empatan a tres tantos

Castellón 19.—Mucho público asistió al campo del Deportivo de Castellón para presenciar el partido correspondiente a la segunda división de la Liga que habían de jugar el titular y el Sevilla.

A las órdenes del madrileño Melcón los equipos se alinearon de la siguiente forma:

Sevilla: Eizaguirre, Iglesias, Sedeño, Caballero, Abad, Arroyo, Vantolrá, Adelantado, Campanal, López y Brand.

Castellón: Alanga, Vidal, Bottella, Guillén, Archilés, Martínez, Broto, Capilla, Martínez II y Pascual.

En los primeros momentos se apreció bastante nerviosismo y se apreció aunque muy ligeramente un dominio de los jugadores forasteros, pero no había transcurrido nada más que un minuto de la primera parte cuando Adelantado de un tiro imponente consiguió el primer goal.

Siete minutos después viene el empate conseguido por Montañés al rematar un centro de Capillas que se había corrido al extremo. Vantolrá está haciendo un partido magnífico, mucho más cuando ninguno de los jugadores locales se dedica a marcarlo, y el extremo catalán suelto toda la tarde pródiga los centros y los tiros. Iban 40 minutos transcurridos de esta primera parte cuando el Sevilla consiguió su segundo gol por mediación de Vantolrá de tiro magní-

fico. El dominio es indistinto y termina la primera parte con el resultado de dos a uno favorable al Sevilla.

A los diez minutos de la segunda parte el castellanense Montañés lanza un centro. Izaguirre hace una salida a destiempo y el balón dando un bote rro se introduce en la meta sevillana. A los 25 minutos Capillas consigue el tercer tanto para el Castellón.

A partir de este momento el dominio corresponde al equipo local porque sus jugadores se repliegan para organizar la defensiva, pero ésta no es todo lo hábil que fuera necesario, ya que faltando tres minutos para terminar al sacarse un corner favorable a los sevillanos, Campanal consigue batir a Alanga y de esta forma se llega a empate a 3 tantos.

Sin alterarse el marcador llegó el final del partido.

Melcón arbitró mal.

Por el Castellón se distinguió Vidal y Capilla. Y por los sevillanos, Vantolrá, Arroyo y Sedeño.

Eizaguirre no estuvo a la altura de su fama.

#### EN ZARAGOZA

### El Iberia obtiene un gran triunfo ante el Valencia

Zaragoza 19.—El campo de Torreros registró ayer por la tarde una de las mayores entradas de la temporada para presenciar el encuentro Iberia-Valencia correspondiente a la segunda división de la Liga.

El colegiado madrileño Canga Argüelles alinea a los equipos de la forma siguiente:

Valencia: Cano, Melenchón, Torregaray, Imosi, Ricart, Amorós, Torredflort, Picolín, Navarro, Costa y Sanchez.

Iberia: Jaumandreu, Souca, Sorribas, Epelde, Estanis, Salas, Calvar, Tomasin, Zorrozuá I, Zorrozuá II y Cavia.

Elige el Valencia a favor del fuerte viento sacando por tanto el Iberia pone el balón en juego y en el avance iniciado logra el primer gol, al rematar Zorrozuá II un centro de Calvat.

Este gol que ha pillado imprevisto a todo el equipo valenciano hace que reaccione pronto el equipo del Valencia y se lanzó al asedio de la meta ibérica, destacando la actuación de su delantera. Pero cuando mayor

**El moderno automóvil**

**NASH**

**es el preferido de los  
inteligentes**

**Agente general para las pro-  
vincias de Albacete y Murcia**

**ALFONSO ALBACETE**

Puxmarina, 5

Teléfono, 1523

**MURCIA**

es su domini Imosi se lesiona teniendo que ser retirado de los terrenos y jugando el resto del partido el Valencia con diez jugadores.

No obstante esto el juego sigue siendo favorable al Valencia, pero ya su delantera pierde eficacia, pues Picolin tiene que bajar a sustituir al jugador retirado. Termina el primer tiempo con 1 a 0 a favor del Iberia.

La segunda parte empieza con ligera presión aragonesa y a los 10 minutos Calvar lanza un centro muy ceñido que para Cano, pero escáparsele el balón de las manos entrando en la meta el segundo gol ibérico.

El público empieza a meterse con el arbitraje de Canga Argüelles, que es verdaderamente catastrófico.

A los 30 minutos hay un corner que sacado promueve melée en la puerta que la termina en tanto Tomasín, logrando el tercero para el Iberia.

El juego se endurece cada vez más por la pasividad del árbitro.

Zorrozúa entra noble pero fuerte a Cano y éste lo rechaza a bofetadas. El público protesta y Cano abandona su meta y abofetea a un espectador. No obstante el árbitro no le da importancia a nada de esto y manda continuar el juego sin ninguna expulsión.

Los gritos se deben de oír en Cadiz pero la bronca llega el grado sumo cuando en un golpe franco sacado por Calvar, lo recoge Zorrozúa con las manos y de esta forma lo manda a las mallas ante el asombro del mismo público aragonés el árbitro le da por válido. La bronca es épica y se hace cada vez mayor, si cabe, al expulsar a Costa por protestar del gol. Y ya en plena chillería un corner sacado por Calvar lo remata Perico Zorrozúa logrando el quinto gol.

Termina el partido con cinco a cero a favor del Iberia.

El tanteo es excesivo, pues el Valencia no es merecedor de tal derrota a pesar de haber jugado casi todo el partido con diez jugadores, destacando entre sus filas Navarro, Amorós y Picolin.

El Iberia hizo un gran partido de conjunto y no cabe destacar individualmente a ninguno de sus componentes.

El arbitraje de Canga Argü-

elles desastroso, suponiendo no volverá a arbitrar más en Zaragoza.

### Clasificación de la 2.<sup>a</sup> División

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Real Betis. . .	7	5	1	1	14	9	11
Athletic (M). .	7	5	0	2	18	12	10
Sevilla F. C. .	7	3	2	2	13	8	8
D. Castellón. .	7	2	4	1	9	8	8
Valencia F. C. .	7	3	2	2	9	11	8
Real Oviedo. .	7	2	3	2	16	15	7
S. Gijón. . . .	7	3	0	4	17	10	6
D. Coruña. . .	7	2	2	3	15	16	6
Iberia S. C. . .	7	2	1	4	12	15	5
Real Murcia. .	7	0	1	6	4	23	1

### Tercera División

#### Primer Grupo

Madrid.—Real Valladolid, 3; Racing, 2.

León.—Nacional, 1; Cultural Leonesa, 1.

Avilés.—Racing Ferrol, 3; Stadium Avilesino, 2.

Gijón.—Celta, 3; Club Gijón, 0.

#### Segundo Grupo

Pamplona.—Deportivo Logroño, 2; Aurora, 1.

Zaragoza.—Patria, 3; Ses-tao, 1.

Bilbao.—Baracaldo, 6; Real Zaragoza, 1.

Tolosa.—Osasuna, 3; Tolosa, 2.

#### Tercer Grupo

##### (Primer Sub-grupo)

Barcelona.—Júpiter, 2; Badalona, 1.

Valencia.—Sporting de Canet, 4; Levante, 0.

Valencia.—Gimnástico, 2; Sabadell, 1.

##### (Segundo Sub grupo)

#### EN MÁLAGA

### El Malagueño vence al Cartagena por dos a cero

Málaga 19.—Ayer se jugó un partido correspondiente a la última división de la liga entre el Malagueño y el Cartagena. El dominio correspondió casi todo el partido a los jugadores locales que lograron marcar dos tantos por ninguno sus contrarios.

Para ser AS de fútbol  
hay que ser cliente de la  
**CAMISERIA INGLESA**

### Campeonato de 2.<sup>a</sup> categoría

### El Elche F. C. Campeón de la Sección A

EN MURCIA

### El Albacete F. C. vence al Athletic en el último partido de la Sección B

El Albacete fiel a sus compromisos, ha venido ayer a Murcia, a devolver la visita a los entusiastas y modestos deportistas que con el nombre del Athletic se han captado las simpatías del público en general. Una buena tarde de fútbol nos hicieron pasar ayer estos equipos que sin duda alguna están llamados a ser la cantera de jugadores de nuestra primera Sociedad deportiva.

Ambos onces con elementos propios y del mas puro amateurismo, nos enseñaron que tambien en estas categorías se sabe jugar al fútbol.

El dominio fué del Albacete, excepto en las postrimerías del encuentro que fueron embotellados por los entusiastas jugadores locales.

El Albacete demostró poseer una buena linea de ataque y que sabe chutar, una linea media de gran fortaleza y si baja algo la defensa en cambio el portero es de gran clase, por lo menos lo demostró ayer con sus paradas ante el acoso athlético.

Estos empezaron desconcertados por el viento en contra y el buen juego de pases de los blancos (Albacete), pero en la segunda parte reaccionaron de tal modo que hizo pensar en un empate. Bien es verdad que gran parte del segundo tiempo jugó el Albacete sin el medio centro expulsado por interpelar al árbitro en forma poco correcta. Este no tuvo que molestarse gran cosa hasta que llegó la hora de los penalties y ahí se le fué el pito. Ni había motivo para castigar al Albacete ni para repetir el que le pitó al Athletic que se libró del goal por la repetición.

Esto de repetir los penalties cuando han entrado, por que el portero se ha movido, es muy peligroso y se presta a muchas injusticias y a errores perniciosos.

Los goals se marcaron dos en

cada tiempo los del Albacete y en la segunda parte los del Athletic.

El primero de la tarde fue un gran tiro de izquierda de Parrilla desde fuera del área que entra junto al poste como una exalación.

El segundo fué debido a una valiente jugada de Collado aunque el último que remató fué Molina. Un buen centro de Leonardo, lo remata Collado de gran salto cayendo al suelo en la meta con la desgracia que el balón rebotase en su cuerpo saliendo junto al poste, pero Molina que se hallaba a la expectativa chutó fuerte entrando por encima del cuerpo de Collado que fué la víctima de atacantes y defensores.

El tercero lo marcó Tornero de buen chut aunque ya estuvo a punto de ser al rematar Parrilla un buen pase de Molina. Menudean los chut al larguero de Collado y Leonardo; el cuarto goal lo consiguió Molina de valiente enviada a un balón que dió de rechaze en el larguero.

El Athletic marcó el primero de penalty que tira Iglesias, defiende el meta y remata de nuevo el delantero.

El segundo fué un remate oportunista de Bolarín a una jugada que desguarneció por completo la meta albacetense.

El arbitraje corrió a cargo del señor Cascales que alineó los equipos:

Albacete F. C.  
Torrero (G.), Fernández, Casiano, Monzó, Martínez, Saiz, Leonardo, Torrero (F.), Collado, Parrilla y Molina.

Athletic F. C.:  
Mirete, Mosqueras, Guirao, Diaz, Honorio, Dato, Fernández, Bolarín, Joselito, Martínez e Iglesias.

Se destacaron por los vencedores Collado que condujo admirablemente la línea, Parrilla buen rematador y Leonardo por sus centros. Monzó el medio incansable y el portero.

Un buen conjunto que es lástima quede al margen del torneo de promoción.

Del Athletic, Honorio en la segunda parte, Bolarín y Martínez destacando Mosqueras en el juego sucio y peligroso que Cascales no castigó con la debida energía.

Es meritoria la labor de este equipo que sin ayuda de nadie

ha sabido terminar su campeonato dando una prueba de seriedad y deportividad que merece sea tenida muy en cuenta por la Federación.

Y se acabó el torneo de esta sección.

La clasificación final es Deportivo Alhameño, 14 puntos; Albacete F. C. 12; Athletic F. C. 4 puntos; Carthago y River Thader colististas por *forfait* en un partido.

Y ahora que terminó este campeonato se nos ocurre que el próximo año se debe dar entrada a Cieza y Jumilla en esta sección pero deben ir a la promoción los dos primeros clasificados al igual que en la otra sección lo cual es más justo y caso como el del Eldense en la A y del Albacete en la B ambos merecedores de jugar la promoción con los cuatro designados actualmente, a saber Imperial, Cartagena, Elche y Alhameño.

Indian

## Sección A

### EN ALCOY

Alcoy.-El Deportivo local venció al Alicante F. C. por 4 a 3.

### EN ALICANTE

Alicante.—El Hércules venció al Deportivo Eldense por 3 a 2.

N. de la R.—Aunque solo falta por jugarse Elche - Gimnástico, cuyo resultado no influye en la clasificación, quedando campeón el Elche.

## Partidos amistosos

### EN JUMILLA

Un equipo mixto del Jumilla vence al Cieza

Día 17.—Ha comenzado el partido con juego alterno, no viéndose ninguna jugada digna de mención, a los 17 minutos, Ramiro, se escapa solo centrandose sobre la puerta y Ginesillo sobre la marcha logra el primer goal. Ramiro que es el más peligroso de la delantera se interna de nuevo y con un tiro cruzado bate a García por segunda vez.

Al poco de empezar la segunda parte Juanete para magistralmente un penalty.

Ramón nos sorprende con una gran jugada, lanzando un soberbio cañonazo desde veinticinco metros que coge despre-

venido a García logrando el tercero y último goal.

Por los visitantes se han destacado Selva, Teófilo y Hoyos.

Y por los locales Ramiro, Manolo, Gómez y Ramón.

Cieza F. C.: García, Penalva, Teófilo, González, Selva, Castro, Portillo, Nigosa, Hoyos, Martínez y Fred.

Jumilla F. C. Juanete, Manolo, Gumez, Ortuño, Ramón, Valero, Murciano, Ginesillo, Cartagena, Feed, y Ramiro.

Ayer el Jumilla venció al Alberca F. C. por 5 a 1, reforzando al equipo forastero jugadores del Imperial murciano y Gomariz.

### EN HELLIN

El Hellín F. C. vence por 3 a 2 a la Unión Escolar de Jumilla.

### EN CIEZA

En el campo de La Libertad, el Cieza F. C. derrota al Carthago cartagenero por 3 1

Con solo una regular actuación, el Cieza F. C. venció al Carthago, demostrando que en justicia, es el más aventajado de los equipos que aspiran a ocupar el puesto, que el Carthago debe dejar vacante en el próximo campeonato regional de segunda categoría.

El primer tiempo termina con 1-0 a favor de los locales, de penalty.

En la segunda parte, se ve mejor juego y a los 3 minutos, escapa el ala derecha cartaginés marcando el único tanto de su equipo.

Los locales hacen magníficos avances y un centro de González lo remata Martínez a la red.

Al poco, Selva se hace del esférico, que pasa a Hoyos y este a Martínez que de un nuevo tiro de su marca apunta el tercero y último goals de su «once».

El Cieza F. C. formó a: García; Penalva II, Penalva I; Ato, Selva Campos; González, Teófilo, Hoyos, Martínez y Pré.

Se distinguieron: de los locales, Martínez y después Selva y Penalva I. De los forasteros Leal, Cuervo y Arroyo.

### EN LAS DELICIAS

Jugaron un partido amistoso entre el Deportivo Alhameño y el Deportivo de Cieza resultando vencedor el primero por tres goals a cero. Los tantos fueron marcados por Murcia Cuco y Almagro.—Ave

## Morales se ha casado

El notable jugador del Real Murcia, Domingo Morales ha contraído matrimonio con la encantadora señorita Fermina Dalberg Eriksson.

La ceremonia se celebró el miércoles último, por la tarde, en la iglesia de San Bartolomé, siendo bendecida la unión por el Penitenciario de la Santa Iglesia Catedral D. José María Rogel.

Fueron padrinos don Luis Baeriola y doña Elma Eriksson, viuda de D. Hugo Dalberg.

Como testigos firmaron el acta matrimonial, don Antonio Rubio Hernández, don Manuel García Calvo, don Julio Herrero, don Jorge Alvarez, don Francisco Zamora y D. Angel Palarés.

Ostentó la representación judicial don Rafael Hernández Ros del cuerpo jurídico de la Armada

El joven matrimonio, que ha recibido numerosos regalos y de gran valor de sus amistades y de los elementos deportivos, salió en viaje de novios para

Barcelona, Valencia, Madrid y otras capitales.

Nuestra felicitación a los señores de Morales.

## EL HOMENAJE A LA MEMORIA DEL DR. RAMÓN ANGEL

Suma anterior. . . . 1.407 Ptas.

D. Salvador Molla, 10; Ptas. don José Ruiz, 5; don Mariano López Sánchez Solis, 15; don Manuel López Villar, 5; don Enrique López Villar, 5; don José María Reyes, 10; don Pedro Lacal, 5; don Bernardino Barceló, 5; D. Manuel Serna, 3; don Sebastián Cáceres, 2; don Mariano Ruiz Funes Guillen, 2; don Jesus Sevilla Marco, 250 don José Javaloy López 250 don Juan Antonio Jover, 25; don Francisco García Villalba, 5; don Juan Pagan, 150 don Mariano Izquierdo, 10; don Marcos Martín de la Calle de Madrid, 50; don Rafael Martínez Rivera, 5; don Patricio López Ortega, 5; don Antonio, D. Pascual, doña Francisca, D. José y don Andres Zamora. 10

D. José Barnes, de Lorca, 5; don Baldomero Hernández Illan, 25; don Enrique Martínez. 10; don Raimundo Caillaous, 10, don Agapito Beltrán, 5; don Juan Bermudez, 2.

Suma y sigue:

Ptas 1.647'50

## Líneas Exclusivas de Automóviles para Viajeros y Transportes

Línea Pinatar-San Javier-Murcia y viceversa, con automóviles Dodge-Empresa Baño-Administración: Plaza de la Cruz, 5

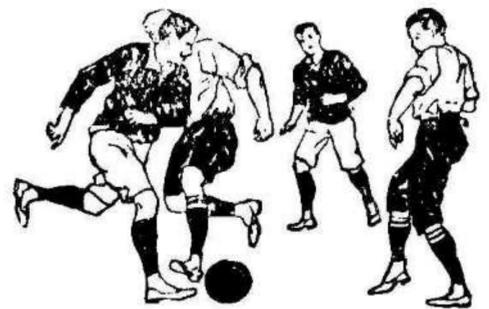
### MURCIA

Línea Totana-Cartagena y viceversa.-Servicio doble-Puntos de salida, en Cartagena, junto Posada Cuatro Santos y en Totana, Posada Sta. Rita.-Empresa Fontes.

Líneas Cartagena - Murcia y Fuente Alamo - Murcia y viceversa.-Salida de Murcia 3 1/2 tarde.-De Fuente Alamo y Cartagena, 7 mañana.-Plaza de Camachos.-MURCIA

# FUTBOL

Domingo 25 Enero de 1931



CAMPEONATO NACIONAL DE LIGA (Segunda División)

## Iberia S. C. de Zaragoza

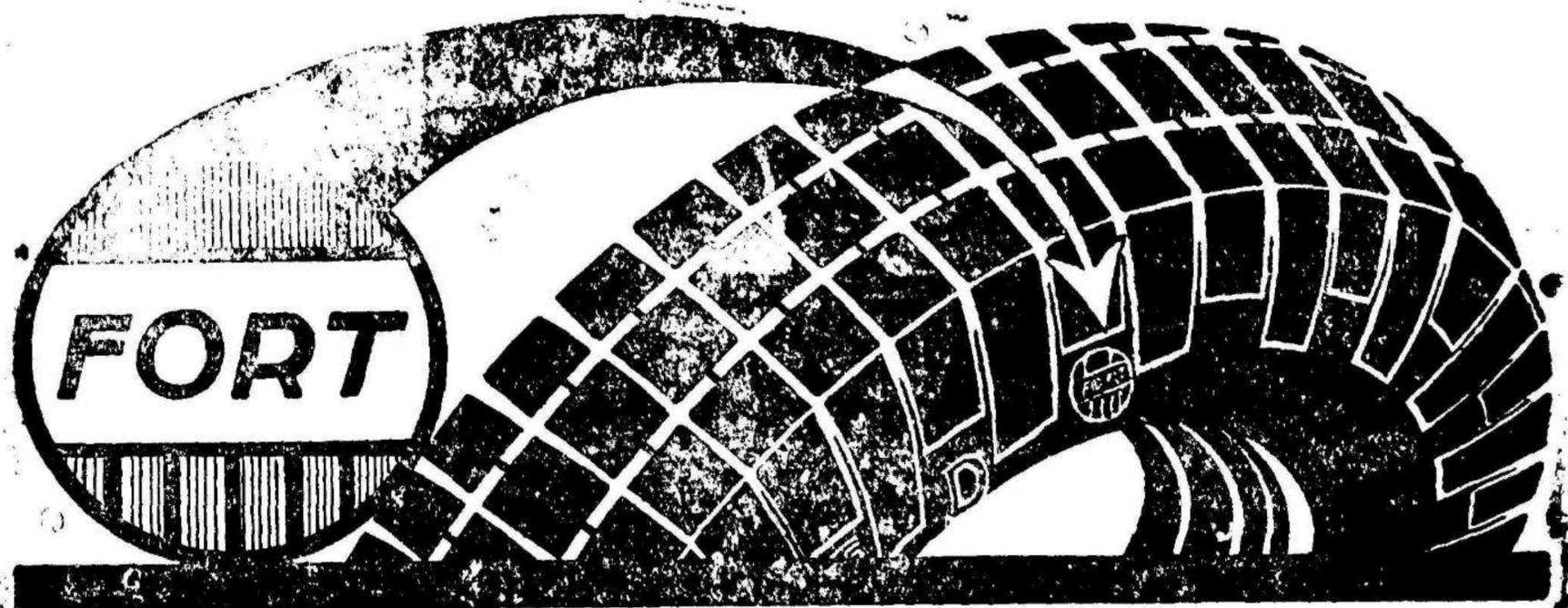
(Campeón de Aragón)

## Real Murcia F. C.

(CAMPEÓN REGIONAL)

STADIUM de la CONDOMINA

A las TRES y cuarto



El neumático FORT DUNLOP representa  
lo mejor que puede fabricarse.

# DUNLOP

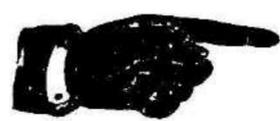
SUCESORES DE RAMON SERVET

— MURCIA —



# DODGE BROTHERS

AUTOMOVILES  
y CAMIONES

 6 y 8 

**cilindros**

SUCESORES DE RAMÓN SERVET

Garage Internacional

MURCIA